

[Country-Việt Nam]  
 [Project Name-Vietnam Managing Natural Hazards/VN-Haz]  
 [PROCUREMENT PLAN - GOODS - COMPONENT 1]

| Item №   | Contract Ref. № | Contract Description   | Plan vs Actual | Estimated Cost (VND equivalent) | Estimated Cost (US\$ equivalent) | Procu. Method | WB Review (Prior/ Post) | Type of Contract | Date of Draft BD to WB | Date of Invitation to Bids | Date of Bid Opening | Bid Evaluation Report | Date of Contract Signing | Date of Contract Completion | Remarks |
|--|-----------------|--|----------------|---------------------------------|----------------------------------|---------------|-------------------------|------------------|------------------------|----------------------------|---------------------|-----------------------|--------------------------|-----------------------------|---------|
| <b>A. Capacity and Institutional Strengthening</b> |                 |  |                | <b>6,342,500,000</b>            | <b>295,000</b>                   |               |                         |                  |                        |                            |                     |                       |                          |                             |         |
| 1  | C1-A1           | Mua sắm trang thiết bị (Nâng cao năng lực cho Cục phòng chống thiên tai và các Chi cục tại địa phương)<br>Purchasing Equipment (Strengthening the capacity for Department of Natural Disaster Prevention and Control and its regional's sub-divisions) | Plan           | 6,342,500,000                   | 295,000                          | NCB           | Post                    | Unit price       | 31/8/2015              | 14/9/2015                  | 12/10/2015          | 9/11/2015             | 30/11/2015               | 30/11/2016                  |         |
|  |                 |  | Actual         |                                 |                                  |               |                         |                  |                        |                            |                     |                       |                          |                             |         |

Ghi chú: Tỷ giá tạm tính 1USD ≈ 21.500 đồng

[Country-Vietnam]  
 [Project Name-Vietnam Managing Natural Hazards/VN-Haz]  
 [PROCUREMENT PLAN - CONSULTANTS - COMPONENT 1]

| Item  | Contract Ref. | Contract Description  | Plan vs Actual | Estimated Cost (VND equivalent) | Estimated Cost (US\$ equivalent) | Firm or Ind. | Select. Method | WB Review (Prior/Post) | Type of Contract | Draft TOR | WB No-objection to TOR | Request for Exp. Of Interest | Evaluation report for Short list & RFP | WB No-objection to RFP/ Short list | RFP Issued (for CQS) | Proposal Submission | Draft Final Contract | WB No-objection to Draft Contract | Date of Contract Signing | Date of Contract Completion | Remarks |
|---|---------------|---|----------------|---------------------------------|----------------------------------|--------------|----------------|------------------------|------------------|-----------|------------------------|------------------------------|--|------------------------------------|----------------------|---------------------|----------------------|-----------------------------------|--------------------------|-----------------------------|---------|
| <b>A. Capacity and Institutional Strengthening</b>      |               |   |                | <b>11,825,000,000</b>           | <b>700,000</b>                   |              |                |                        |                  |           |                        |                              |  |                                    |                      |                     |                      |                                   |                          |                             |         |
| 1   | C1-14         | Nghiên cứu, đánh giá hiện trạng quản lý thoát lũ một số sông không có đê khu vực miền Trung, trên cơ sở đó đề xuất cơ chế quản lý lũ các sông không có đê.                        | Plan           | 3,225,000,000                   | 150,000                          | Firm         | CQS            | Post                   | Lump-sum         | 01/7/2015 | 15/7/2015              | 14/8/2015                    | 28/8/2015                              |                                    | 4/9/2015             | 2/10/2015           | 30/10/2015           |                                   | 16/11/2015               | 16/11/2016                  |         |
|   |               | Research and evaluation on current drainage management status of several rivers without dikes in Central region, proposing flood management measures for the rivers without dikes | Actual         |                                 |                                  |              |                |                        |                  |           |                        |                              |  |                                    |                      |                     |                      |                                   |                          |                             |         |
| 2   | C1-A3         | Xây dựng Kế hoạch phòng chống thiên tai cấp Quốc gia  | Plan           | 4,300,000,000                   | 200,000                          | Firm         | CQS            | Post                   | Lump-sum         | 01/7/2015 | 30/7/2015              | 31/8/2015                    | 7/9/2015                               |                                    | 14/9/2015            | 12/10/2015          | 26/10/2015           |                                   | 23/11/2015               | 23/11/2016                  |         |
|   |               | Development of DRM plan at national level   | Actual         |                                 |                                  |              |                |                        |                  |           |                        |                              |  |                                    |                      |                     |                      |                                   |                          |                             |         |
| 3   | C1-A4         | Hướng dẫn xây dựng phương án ứng phó với thiên tai theo cấp độ rủi ro thiên tai   | Plan           | 4,300,000,000                   | 200,000                          | Firm         | CQS            | Post                   | Lump-sum         | 15/7/2015 | 27/8/2015              | 24/9/2015                    | 8/10/2015                              |                                    | 22/10/2015           | 19/11/2015          | 3/12/2015            |                                   | 31/12/2015               | 31/12/2016                  |         |
|   |               | Development of Standard orders for emergency response in respective to disaster alert levels  | Actual         |                                 |                                  |              |                |                        |                  |           |                        |                              |  |                                    |                      |                     |                      |                                   |                          |                             |         |
| 4   | C1-A5         | Rà soát, đánh giá 10 năm thực hiện Luật Đê điều và đề xuất giải pháp thích ứng với biến đổi khí hậu.  | Plan           | 3,225,000,000                   | 150,000                          | Firm         | CQS            | Post                   | Lump-sum         | 01/7/2015 | 24/9/2015              | 22/10/2015                   | 5/11/2015                              |                                    | 19/11/2015           | 17/12/2015          | 31/12/2015           |                                   | 28/01/2016               | 28/01/2017                  |         |
|   |               | Review and evaluate the 10 years implementation of Dyke Law and Assessment of the compatibility of the Dyke Law under climate change impacts                                      | Actual         |                                 |                                  |              |                |                        |                  |           |                        |                              |  |                                    |                      |                     |                      |                                   |                          |                             |         |
| <b>B. Improvement of Information System</b>             |               |   |                | <b>8,600,000,000</b>            | <b>400,000</b>                   |              |                |                        |                  |           |                        |                              |  |                                    |                      |                     |                      |                                   |                          |                             |         |
| 5   | C1-B1         | Xây dựng cơ sở dữ liệu, phần mềm quản lý, bản đồ rủi ro thiên tai cho 10 tỉnh vùng dự án  | Plan           | 4,300,000,000                   | 200,000                          | Firm         | CQS            | Post                   | Lump-sum         | 01/7/2015 | 20/7/2015              | 17/8/2015                    | 31/8/2015                              |                                    | 7/9/2015             | 5/10/2015           | 2/11/2015            |                                   | 19/11/2015               | 19/11/2016                  |         |
|   |               | Develop database, management software, disaster risk maps for 10 Central provinces in the project area  | Actual         |                                 |                                  |              |                |                        |                  |           |                        |                              |  |                                    |                      |                     |                      |                                   |                          |                             |         |
| 6   | C1-B2         | Nâng cấp và mở rộng cơ sở dữ liệu, phần mềm quản lý và bản đồ đề cho 10 tỉnh vùng dự án   | Plan           | 4,300,000,000                   | 200,000                          | Firm         | CQS            | Post                   | Lump-sum         | 01/7/2015 | 17/8/2015              | 14/9/2015                    | 28/9/2015                              |                                    | 5/10/2015            | 2/11/2015           | 30/11/2015           |                                   | 14/12/2015               | 14/12/2016                  |         |
|   |               | Upgrade and expand database, management software and dike map in 10 Central project provinces   | Actual         |                                 |                                  |              |                |                        |                  |           |                        |                              |  |                                    |                      |                     |                      |                                   |                          |                             |         |
| <b>C. Intergration of DRM into River Basin Planning</b> |               |   |                | <b>50,030,500,000</b>           | <b>2,327,000</b>                 |              |                |                        |                  |           |                        |                              |  |                                    |                      |                     |                      |                                   |                          |                             |         |
| 7   | C1-C1         | River basins-wide Integrated DRM plans (8 River basin 10 province).   | Plan           | 50,030,500,000                  | 2,327,000                        | Firm         | QCQS           | Prior                  | Lump-sum         | 01/9/2015 | 30/9/2015              | 30/10/2015                   | 27/11/2015                             | 11/12/2015                         | 25/12/2015           | 27/5/2016           | 24/6/2016            | 29/7/2016                         | 30/9/2016                | 30/3/2018                   |         |
|   |               |   | Actual         |                                 |                                  |              |                |                        |                  |           |                        |                              |  |                                    |                      |                     |                      |                                   |                          |                             |         |

Ghi chú: Tỷ giá tạm tính 1USD = 21.500 đồng

